

Goethe-Institut Portugal

Goethe-Institut Portugal em Lisboa

Campo dos Mártires da Pátria, 37

1169-016 Lisboa

Tel.: 218 824 510

Fax: 218 850 003

cursos@lissabon.goethe.org

www.goethe.de/portugal

Goethe-Institut Portugal no Porto

Rua Nossa Senhora de Fátima, 107

4050-427 Porto

Tel.: 226 008 120

Fax: 226 008 155

cursos@porto.goethe.org

www.goethe.de/portugal



APRENDER ALEMÃO EM PORTUGAL CURSOS DE ALEMÃO

**GOETHE
INSTITUT**

Sprache. Kultur. Deutschland.

BEM-VINDO AO GOETHE-INSTITUT PORTUGAL!

Aprender alemão - porquê?

- Economia:** A Alemanha é um dos maiores países exportadores a nível mundial.
- Trabalho:** Muitas empresas internacionais têm a sua sede na Alemanha. Quem domina a língua alemã, aumenta as suas possibilidades no mercado de trabalho.
- Europa:** O alemão é a língua materna mais falada na União Europeia.
- Ciência:** O alemão é o segundo idioma mais falado no meio científico. 18% de todos os livros, a nível mundial, são editados em alemão.
- Cultura:** O alemão é a língua de Goethe, Nietzsche e Kafka, assim como de Mozart, Bach, Beethoven, Freud e Einstein. Quem fala alemão expande o seu horizonte cultural.
- Turismo:** Os alemães viajam muito e representam um dos grupos de turistas com mais potencial de crescimento em Portugal.
- Gosto pela aprendizagem:** O alemão aprende-se com a mesma facilidade que muitas outras línguas. E o alemão é divertido!

BEM-VINDO AO GOETHE-INSTITUT PORTUGAL!

Porquê aprender alemão no Goethe-Institut?

- O Goethe-Institut é o único instituto que proporciona cursos em todos os níveis do Quadro Europeu Comum de Referência.
- Os nossos professores possuem elevado nível de qualificação, tanto a nível linguístico como metódico, recebendo regularmente formação.
- Nos nossos cursos recebe a preparação adequada para realizar os exames do Goethe-Institut.
- Através do teste de aferição indicamos-lhe qual o curso adequado para si.
- O nosso aconselhamento personalizado garante satisfação e sucesso nas aulas.
- Pode prosseguir o estudo da língua, em qualquer altura, num Goethe-Institut na Alemanha.
- Através da nossa oferta cultural e da nossa Biblioteca em Lisboa, aprender alemão torna-se ainda mais interessante!

O nosso Instituto oferece

- Cursos de alemão em todos os níveis do Quadro Europeu Comum de Referência A1/A2/B1/B2/C1/C2
- Exames reconhecidos internacionalmente
- Atendimento individualizado
- Serviço Pedagógico: apoio a professores de alemão e a escolas; acções de formação para professores e bolsas de estudo
- Programa cultural diversificado
- Biblioteca de referência da Alemanha e da cultura alemã em Portugal (Lisboa)
- Auditório que pode ser requisitado para organização de eventos (Lisboa)
- Cafeteria
- Ambiente simpático e cosmopolita

NÍVEIS E EXAMES

Os cursos do Goethe-Institut Portugal estão de acordo com os níveis do **Quadro Europeu Comum de Referência para as Línguas**:

	Níveis *	Exames do Goethe-Institut
É capaz de compreender e usar expressões familiares e quotidianas, assim como enunciados muito simples, que visam satisfazer necessidades concretas. Pode apresentar-se e apresentar outros e é capaz de fazer perguntas e dar respostas sobre aspectos pessoais como, por exemplo, o local onde vive, as pessoas que conhece e as coisas que tem. Pode comunicar de modo simples, se o interlocutor falar lenta e distintamente e se mostrar cooperante.	A1 A1.1 A1.2	Fit in Deutsch 1 Start Deutsch 1
É capaz de compreender frases isoladas e expressões frequentes relacionadas com áreas de prioridade imediata (p. ex.: informações pessoais e familiares simples, compras, meio circundante). É capaz de comunicar em tarefas simples e em rotinas que exigem apenas uma troca de informação simples e directa sobre assuntos que lhe são familiares e habituais. Pode descrever de modo simples a sua formação, o meio circundante e, ainda, referir assuntos relacionados com necessidades imediatas.	A2 A2.1 A2.2	Fit in Deutsch 2 Start Deutsch 2
É capaz de compreender as questões principais, quando é usada uma linguagem clara e estandardizada e os assuntos lhe são familiares. É capaz de lidar com a maioria das situações encontradas na região onde se fala a língua-alvo. É capaz de produzir um discurso simples e coerente sobre assuntos que lhe são familiares ou de interesse pessoal. Pode descrever experiências e eventos, sonhos, esperanças e ambições, bem como expor brevemente razões e justificações para uma opinião ou um projecto.	B1 B1.1 B1.2 B1.3	Zertifikat Deutsch für Jugendliche Zertifikat Deutsch
É capaz de compreender as ideias principais em textos complexos sobre assuntos concretos e abstractos, incluindo discussões técnicas na sua área de especialidade. É capaz de comunicar com um certo grau de espontaneidade e de à-vontade com falantes nativos, sem que haja tensão de parte a parte. É capaz de exprimir-se de modo claro e pormenorizado sobre uma grande variedade de temas e explicar um ponto de vista sobre um tema da actualidade.	B2 B2.1 B2.2 B2.3	Goethe-Zertifikat B2
É capaz de compreender um vasto número de textos longos e exigentes, reconhecendo os seus significados implícitos. É capaz de se exprimir de forma fluente e espontânea sem precisar de procurar muito as palavras. É capaz de usar a língua de modo flexível e eficaz para fins sociais, académicos e profissionais. Pode exprimir-se sobre temas complexos, de forma clara e bem estruturada, manifestando o domínio de mecanismos de organização, de articulação e de coesão do discurso.	C1 C1.1 C1.2 C1.3	Goethe-Zertifikat C1
É capaz de compreender, sem esforço, praticamente tudo o que ouve ou lê. É capaz de resumir as informações recolhidas em diversas fontes orais e escritas, reconstruindo argumentos e factos de um modo coerente. É capaz de se exprimir espontaneamente, de modo fluente e com exactidão, sendo capaz de distinguir finas variações de significado em situações complexas.	C2	Goethe-Zertifikat C2 (GDS)

*) Cada nível compreende 60 unidades lectivas (UL) de 45 minutos, com excepção do nível C2 (curso anual).

CURSOS GERAIS

Os nossos cursos de língua contemplam as quatro competências **ler, escrever, ouvir e falar**, com ênfase no alemão falado no dia-a-dia. Os métodos e materiais de ensino cumprem elevados padrões de qualidade.

Nível: A1 - C2

Cursos extensivos

- 15 semanas
- uma ou duas vezes por semana
- 4 unidades lectivas (UL) de 45 minutos por semana
- total de 60 unidades lectivas
- número de alunos por turma: 10-16

Calendário:

Semestre de Inverno: Outubro a Fevereiro
Semestre de Primavera: Fevereiro a Junho

Nível: A1 - B1

Cursos intensivos

- 2 níveis num semestre (duas vezes por semana, total de 120 UL)
- um nível em 7 semanas (duas vezes por semana, total de 56 UL)
- Cursos de Verão: Julho e Setembro (3 ou 4 semanas, total de 60 UL)

CURSOS ESPECIAIS

Nível: A1 - C2

Cursos especiais

Para além dos cursos gerais, realizamos também cursos especiais que incidem sobre as mais variadas áreas ou competências:

- Alemão Jurídico
- Conversação
- Preparação para exames
- Literatura, arte e cultura alemã
- Tradução
- Blended Learning

Nível A1-A2

Alemão para jovens

Oferecemos diversos tipos de cursos para jovens dos 10 aos 13 anos, que se diferenciam essencialmente pela duração, pelo material didáctico e pelo número de aulas semanais.

Nível A1-C2

Cursos individuais e para pequenos grupos

A pedido, realizamos também cursos feitos à medida, para si, individualmente, ou para pequenos grupos.

DIPLOMAS

Nível A1-C2

Cursos para empresas

Nós concebemos consigo o curso ideal para aulas individuais ou grupos de colaboradores. Os conteúdos, a carga horária e duração do curso serão estabelecidos em conformidade com as necessidades e os objectivos da sua empresa.

Nível A1-C2

Ensino à distância

Talvez não possa deslocar-se até nós? Então inscreva-se num curso à distância. Estes cursos são orientados a partir da nossa Sede em Munique: o seu tutor estará sempre em estreito contacto consigo via E-Mail.

Mais informações:

www.goethe.de/fernlernen

Mais informações sobre cursos, preços e inscrições: **www.goethe.de/portugal** ou contacte o nosso Departamento de Cursos.

Os diplomas do Goethe-Institut constituem comprovativos fidedignos do domínio da língua alemã, gozando de reconhecimento e prestígio em todo o mundo. Alguns diplomas do Goethe-Institut são aceites nas universidades e escolas superiores alemãs, a título de requisito linguístico. O Goethe-Institut é membro da ALTE (Association of Language Testers in Europe).

No nosso Instituto pode realizar os seguintes exames:

Nível	Exames
A1	Start Deutsch 1
	Fit in Deutsch 1
A2	Start Deutsch 2
	Fit in Deutsch 2
B1	Zertifikat Deutsch
	Zertifikat Deutsch für Jugendliche
B2	Goethe-Zertifikat B2
C1	Goethe-Zertifikat C1
C2	Goethe-Zertifikat C2 (GDS)

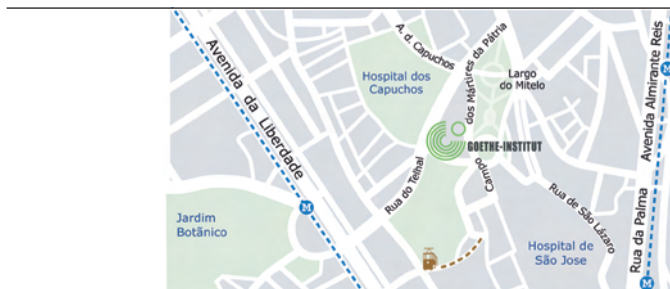
Os exames realizam-se em Fevereiro e Junho (no final dos semestres lectivos).

Informações sobre datas e preços dos exames, estão disponíveis em:

www.goethe.de/portugal

LOCALIZAÇÃO E CONTACTOS

Goethe-Institut Portugal em Lisboa



Campo dos Mártires da Pátria, 37
1169-016 Lisboa

Transportes Públicos

Metro:	Linha Azul: Restauradores; Avenida Linha Verde: Intendente; Anjos
Autocarros:	30, 723, 767, 790

Horário do Departamento de Cursos

de 2ª a 6ª:	10h00-13h00, 15h00-18h00
-------------	--------------------------

Contacto

Tel.: +351 218 824 520
Fax: +351 218 850 003
E-Mail: cursos@lissabon.goethe.org

Internet: www.goethe.de/portugal

Goethe-Institut Portugal no Porto



Rua Nossa Senhora de Fátima, 107
4050-427 Porto

Transportes Públicos

Metro:	Casa da Música, Carolina Michaelis
Autocarros:	203, 300, 302, 303, 508, 602

Horário do Departamento de Cursos

de 2ª a 5ª:	10h30-13h30, 15h30-18h30
6ª:	10h30-13h30, 14h30-16h30

Contacto

Tel.: +351 226 008 120
Fax: +351 226 008 155
E-Mail: cursos@porto.goethe.org

Internet: www.goethe.de/portugal

CONDIÇÕES GERAIS DE PARTICIPAÇÃO NOS CURSOS

1. Pagamento

A propina e a taxa de inscrição são pagas no acto da inscrição.

2. Descontos

- Familiares de alunos inscritos (1º grau de parentesco), beneficiam de um desconto na propina.
- Portadores de Cartão Jovem.

3. Reembolsos

Só são possíveis quando a desistência é comunicada, por escrito, à Secretaria de Cursos antes do início do curso, sendo descontada uma taxa administrativa no valor de € 50 (no Porto: € 60).

4. Alteração de horários/cursos

O Goethe-Institut reserva-se o direito de anular ou alterar horários, cursos, etc., antes do início dos cursos. A realização dos cursos está sujeita a um número mínimo de 10 participantes. O número máximo de alunos por turma é de 16.

5. Mudanças de turma

São possíveis, dentro das vagas disponíveis.

6. Certificados (Declarações de Frequência)

Os alunos recebem, no final de cada Semestre, uma Declaração de Frequência com nota. As Declarações só serão entregues aos alunos que tenham assistido ao mínimo de 70% do total de aulas.

7. Idade mínima de admissão

14 anos

Os livros são por conta do aluno, podendo ser adquiridos no Goethe-Institut aquando do início dos cursos.

A BIBLIOTECA EM LISBOA

A Biblioteca do Goethe-Institut Portugal em Lisboa é a Biblioteca de referência da Alemanha e da cultura alemã em Portugal.

A Biblioteca dispõe de uma selecção actualizada de material impresso e audiovisual em alemão e em português, dedicada a temas e tendências da actualidade.



Para apoiar a aprendizagem da língua alemã, encontram-se no acervo manuais, livros de leitura fácil e material para preparar os exames. Todo o material está disponível para empréstimo e os serviços da Biblioteca são gratuitos para alunos do Goethe-Institut.

Durante o horário de expediente encontram-se à sua disposição vários locais de estudo, individuais ou de grupo, com vista para o jardim do Instituto, bem como o acesso a computadores multimédia, à Internet e ao correio electrónico. Pode também trabalhar com o seu computador pessoal no nosso espaço e ter acesso WIFI à Internet.

Biblioteca em Lisboa

Campo dos Mártires da Pátria, 37
1169-016 Lisboa

Tel.: +351 2188245-11

Fax: +351 218850003

biblioteca@lissabon.goethe.org

O GOETHE-INSTITUT PORTUGAL



O Goethe-Institut é o instituto cultural oficial da República Federal da Alemanha e desempenha a sua actividade em todo o mundo. Promovemos o conhecimento da língua alemã no estrangeiro e fomentamos a colaboração cultural a nível internacional. Transmitimos uma visão abrangente da Alemanha através de informações sobre a vida política, social e cultural alemã.

Os programas culturais organizados pelo Goethe-Institut Portugal abrangem um vasto espectro que inclui as áreas do cinema actual, da música, da nova dança, do teatro e da literatura contemporânea, das novas tendências na área das artes plásticas, e do discurso intelectual.

O nosso departamento de língua oferece cursos de língua, workshops e seminários para professores de Alemão como Língua Estrangeira, assim como um extenso programa de exames.

A biblioteca do Goethe-Institut Portugal em Lisboa fornece informações sobre as actuais tendências culturais, sociais e políticas na Alemanha e disponibiliza um amplo acervo documental impresso, audiovisual e multimédia a todos aqueles que se interessam pela Alemanha ou que pretendem aprender ou ensinar Alemão.

Queremos construir pontes para o entendimento, possibilitamos encontros entre pessoas, e despertamos o interesse pela cultura alemã.

A competência, o diálogo e a tolerância são o nosso leitmotiv.



www.goethe.de/alemanha

deutsch@ goethe.de

Aprenda alemão de forma eficiente num Goethe-Institut, onde se realizam todos os níveis e todos os exames. Tem à sua escolha 13 interessantes cidades na Alemanha.

Aproveite também os nossos serviços adicionais:

- aconselhamento personalizado
- mediatecas/centros de auto-aprendizagem
- programa cultural e de lazer
- alojamento

Para mais informações, contacte:

Goethe-Institut Portugal

cursos@lissabon.goethe.org

cursos@porto.goethe.org



GOETHE-INSTITUT